



Count on it.

**SÉRIE VISTA®**  
VÉHICULES À PASSAGERS



**VISTA®** FAITS POUR BOUGER.



## FAITS POUR BOUGER.

L'engagement de Toro en faveur de l'innovation est à la base de plus de trois décennies de succès et de fiabilité dans le domaine des utilitaires de travail. L'ajout de la série Vista, véhicules multiplaces, s'inscrit dans la continuité de cet héritage. Choisissez parmi les modèles équipés de la batterie lithium-ion HyperCell® brevetée par Toro ou les options à moteur à essence EFI dans des configurations à 4, 6 et 8 places. Tous ces véhicules bénéficient du soutien du réseau mondial dédié de distributeurs Toro dotés d'un service exceptionnel.



4 places



6 places



8 places





## EXCELLENCE OPÉRATIONNELLE.

La série Vista fait passer votre organisation au niveau supérieur en réduisant les temps de déplacement des passagers et en améliorant l'efficacité des employés. Conçue dès le départ pour assurer un transport fiable et confortable tout au long de la journée, la série Vista peut prendre en charge n'importe quel événement ou tâche, qu'il s'agisse d'escorter des VIP, d'assister des invités ou de transporter des bénévoles et des fournitures indispensables.

### NAVETTE EN HÔTELLERIE

Rendez la vie de vos clients encore plus agréable grâce à des déplacements aisés entre l'hôtel, l'aire de départ et le spa. La série Vista a été créée pour être facile à utiliser, fiable et un transport confortable des passagers. Permet d'optimiser votre organisation.



### SUR LE CAMPUS

Déplacez-vous dans les moindres recoins de votre université aisément et efficacement. La série Vista est la solution idéale sur tout le campus, notamment pour les visites guidées, les navettes étudiants-sportifs, la sécurité du campus et les besoins en matière de parc de véhicules. Conçue dès le départ pour transporter de nombreux passagers dans tout établissement d'enseignement supérieur.



### TRANSPORTEUR MUNICIPAL

Que ce soit pour l'organisation d'événements spéciaux tels que conférences ou festivals de musique, ou pour une utilisation quotidienne sur les étroits sentiers de parcs, la série Vista prépare le terrain. Des sièges confortables, des sièges arrière rabattables pour le chargement, une suspension réglable et une conduite souple font de la série Vista un atout précieux pour les collectivités.

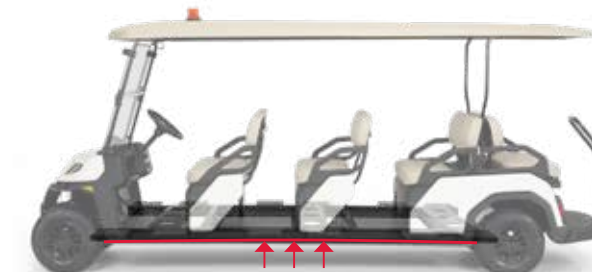




# VISTA®

## CONSTRUITE POUR DURER.

La série Vista est conçue pour transporter clients ou passagers en toute sécurité et avec style dans des installations variées, notamment les hôtels, les campus, les espaces événementiels, les centres sportifs et bien plus encore.



### CADRE RIGIDE HAUTE RÉSISTANCE

La conception du cadre des modèles Vista est le fruit de décennies de succès pour les véhicules utilitaires Workman®. Conçus pour et testés sur la durée pour résister au poids maximum anticipé pour chaque configuration, les véhicules Vista garantissent une conduite sûre et confortable.

### FACILITÉ D'ENTRETIEN

L'écran LCD sur le tableau de bord permet de visualiser facilement la vitesse, le niveau de charge de la batterie (modèles lithium-ion), les messages d'entretien et d'autres informations clés.

### FREINAGE AISÉ

Le frein de stationnement est automatiquement serré et desserré sur les modèles à batterie au lithium, ce qui signifie moins de réglages et d'entretien des freins. Les freins à disque hydrauliques offrent une puissance de freinage régulière et souple sur les modèles à batterie lithium-ion et à essence.

### CONFORT

L'espace généreux pour les jambes et les sièges ergonomiques permettent aux passagers de se détendre et de profiter du voyage.

### OPTIONS DE PERSONNALISATION

Personnalisez-le : le design épuré et la carrosserie blanc polaire peuvent facilement être marqués à vos couleurs.

### CONFORT DE CONDUITE

La suspension indépendante et les amortisseurs à ressorts réglables assurent une conduite en douceur pour tous les passagers, sur les terrains les plus cahoteux ou les trajets les plus longs.

### REMISAGE

Les sièges arrière se rabattent aisément pour permettre le transport de charges.

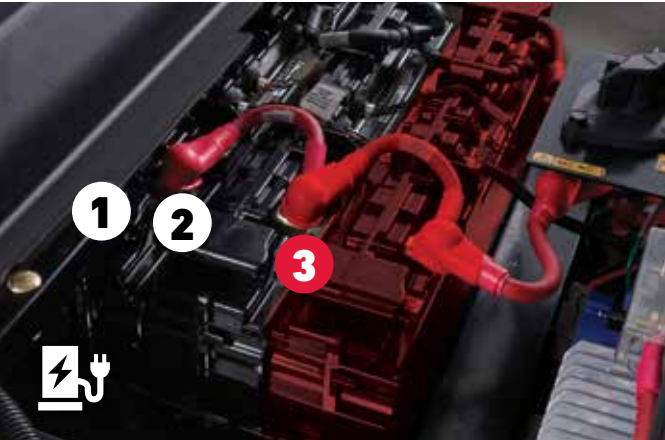
### ALIMENTATION

Choisissez une batterie lithium-ion ou un moteur essence EFI pour alimenter votre navette à 4, 6 ou 8 places. Besoin de plus d'autonomie ? Ajoutez une batterie sur les modèles au lithium pour prolonger la durée d'utilisation.



# DE PUISSANTES OPTIONS.

Toro s'est engagée à offrir une grande polyvalence sur toute sa gamme de véhicules. Les clients ont le choix entre la batterie lithium-ion HyperCell® brevetée par Toro et le moteur à essence pour leurs machines Vista. Les modèles à batterie sont équipés d'un chargeur intelligent de 900 W intégré. Cette solution de charge pratique permet de brancher les véhicules Vista sur n'importe quelle prise secteur standard, ce qui élimine le recours à des stations de charge spéciales.



### ALIMENTATION PAR BATTERIE LITHIUM-ION HYPERCELL

La technologie de batterie HyperCell exclusive à Toro optimise les performances et l'autonomie des modèles Vista, offrant ainsi une fiabilité sans aucun entretien tout au long de la journée. La gamme Vista est livrée de série avec deux batteries HyperCell.

*Ajoutez une troisième batterie en option pour encore plus d'autonomie.*



### ALIMENTATION PAR MOTEUR À ESSENCE EFI

Le moteur Briggs & Stratton® EFI (Electronic Fuel Injection) monocylindre est puissant. Par rapport aux anciens moteurs à carburateur, la technologie EFI contribue à réduire les émissions sonores.

VISTA®





ACCESSOIRES VISTA®

Plusieurs accessoires permettent d'améliorer l'utilisation et la fonction des modèles Vista, notamment un abri en option pour la protection contre les intempéries et un pare-brise rabattable pour se protéger du vent et des débris. Ces accessoires et autres outils contribuent à offrir une expérience sécuritaire et agréable.



Abri – 4, 6 & 8 places  
(exigé sur les modèles 4 places)



Pare-brise rabattable



Kit clignotants



Kit gyrophare



Plateau de chargement (léger)



Rétroviseur panoramique

Options de rétroviseur :

- Kit rétroviseur – 6 & 8 places  
(inclus avec l'abri sur les modèles 4 places)
- Kit rétroviseur grand angle
- Kit rétroviseur panoramique
- Kit rétroviseur latéral

VÉHICULES UTILITAIRES TORO® WORKMAN®

Qu'il s'agisse de transporter de lourdes charges ou des équipes de travail essentielles, Toro est fière de proposer une gamme complète de véhicules pour répondre à tous les besoins. Pour les tâches plus rudes, il n'y a pas de meilleure option que les véhicules utilitaires Workman Toro. Premier choix des professionnels de l'entretien des terrains, les véhicules utilitaires Workman offrent une fiabilité et une puissance exceptionnelles ainsi que des charges utiles élevées.



Workman UTX à moteur diesel ou essence



Workman MDX à batterie lithium-ion ou moteur essence



Workman HDX à moteur diesel ou essence



Workman GTX à batterie lithium-ion, batterie au plomb, ou moteur essence

VISTA®

SPÉCIFICATIONS\*

	VISTA À BATTERIE LITHIUM-ION	VISTA À MOTEUR ESSENCE EFI
PUISSANCE	Deux batteries lithium-ion HyperCell® de série, possibilité d'ajouter une batterie	Moteur essence Briggs & Stratton® EFI de 408 cm³, monocylindre, refroidi par air
CHARGEUR	Chargeur intelligent intégré de 900 W à haut rendement   Tension d'entrée c.a. 100–240 V c.a.   Fréquence d'entrée c.a. 50/60 Hz   Courant d'entrée max. 13,4 A	S/O
COMMANDE DES SOUPAPES	S/O	Monocylindre, soupape en tête
MOTEUR ÉLECTRIQUE	Moteur à induction CA sans balais, à couple élevé, à puissance continue de 5 kW	S/O
CIRCUIT D'ALIMENTATION	S/O	Injection de carburant électronique (EFI)
PUISSANCE (KW)	5 kW (6,7 ch) de puissance continue	10 kW (14,0 ch)
DÉMARRAGE PAR CLÉ OU PAR PÉDALE	Démarrage par pédale de série	Clé et pédale de série
FILTRE À AIR	S/O	Filtre à air haut rendement
LUBRIFICATION	S/O	Lubrification par barbotage
SYSTÈME DE REFROIDISSEMENT	S/O	Refroidi par air
CAPACITÉ EN CARBURANT	S/O	18,9 litres
LONGUEUR HORS TOUT	4 places : 277 cm   6 places : 357 cm   8 places : 437 cm	
LARGEUR HORS TOUT	112 cm	
POIDS	4 places : 403 kg, y compris le kit abri requis 6 places : 422 kg 8 places : 487 kg	4 places : 398 kg, y compris le kit abri requis 6 places : 417 kg 8 places : 482 kg
EMPATTEMENT	4 places : 166 cm   6 places : 246 cm   8 places : 326 cm	
ÉCRAN/ TABLEAU DE BORD	Écran : indicateur de niveau de charge de la batterie, temps de charge estimé, indicateur de rapport, compteur de vitesse, codes de diagnostic/d'anomalie. Tableau de bord : Prise USB, interrupteur de phares, commutateur à clé marche/arrêt/point mort, commande de marche avant/arrière, interrupteur d'avertisseur sonore, commutateur d'indicateur de direction (en option), interrupteur de feux de détresse (en option), interrupteur de gyrophare (en option), deux porte-gobelets, compartiments de rangement.	Tableau de bord : indicateur de rapport, compteur de vitesse, codes de diagnostic/d'anomalie. Tableau de bord : prise USB, interrupteur de phares, commutateur d'allumage contact/arrêt/démarrage, commande de marche avant/arrière, interrupteur d'avertisseur sonore, commutateur des clignotants (option), interrupteur de feux de détresse (option), interrupteur de gyrophare (option), deux porte-gobelets, compartiments de rangement.
GARDE AU SOL	21,6 cm à l'avant sans opérateur   15,7 cm à l'arrière sans opérateur	
NOMBRE DE PLACES	Options à 4, 6 ou 8 places	
CAPACITÉ DE CHARGE DU VÉHICULE	4 places : 458 kg au total 6 places : 689 kg au total 8 places : 873 kg au total Tous les totaux incluent 91 kg pour l'opérateur et 91 kg pour chaque passager, ainsi que la charge, les accessoires et les outils.	4 places : 463 kg au total 6 places : 694 kg au total 8 places : 878 kg au total Tous les totaux incluent 91 kg pour l'opérateur et 91 kg pour chaque passager, ainsi que la charge, les accessoires et les outils.
VITESSE	25,75 km/h standard, réglable entre 8 et 30,5 km/h	25,75 km/h standard, kits de réduction de vitesse disponibles
DIRECTION	À crémaillère	
SUSPENSION	Suspension indépendante aux 4 roues avec amortisseurs à ressorts réglables	
FREIN DE STATIONNEMENT	Frein de stationnement automatique	Pédale avec relâchement de la pédale d'accélérateur
STANDARD	Phares à LED, feux arrière/stop, siège arrière rabattable, alarme de recul, avertisseur sonore, abri + rétroviseur sur les modèles 4 places.	
ACCESSOIRES EN OPTION	Abri, pare-brise rabattable, clignotants, gyrophare, rétroviseurs latéraux, rétroviseur intérieur, rétroviseur grand angle, rétroviseur panoramique, plateau de transport (léger).	
GARANTIE	Garantie de deux ans ou 1 500 heures. 5 ans pour la batterie lithium-ion. Reportez-vous au Manuel de l'utilisateur pour de plus amples détails.	

\*Les caractéristiques techniques et la conception sont susceptibles de modifications sans préavis. Les produits décrits dans ce document le sont à titre indicatif seulement. Les produits proposés à la vente peuvent varier en termes d'utilisation, conception, accessoires requis et caractéristiques de sécurité. Consultez votre distributeur pour les détails de toutes les garanties.



## QUAND NOUS DISONS **COUNT ON IT**, NOUS LE PENSONS

Chaque produit portant la marque Toro® est le fruit de 100 ans d'existence, d'innovation et de fiabilité à toute épreuve. Nous ne cessons jamais d'investir dans la recherche et le développement, afin d'offrir à nos clients les fonctionnalités les plus évoluées. C'est ce qui fait de Toro l'une des marques les plus renommées et réputées du secteur. Nous soutenons également nos produits par le biais d'un réseau mondial de concessionnaires experts qui assurent la fourniture de pièces et le support technique. **De vraies personnes. Un vrai support.**

**Des fonctions intelligentes. Une fiabilité éprouvée.**



**Count on it.**

toro.com  
Siège social  
The Toro Company  
8111 Lyndale Ave. So.  
Bloomington, MN 55420, États-Unis  
Téléphone : (+1) 952 888 8801  
Télécopie : (+1) 952 887 8258

©2023 The Toro Company.  
Tous droits réservés.

23-260-FR

Les produits décrits dans ce document le sont à titre indicatif seulement. L'usage, le design, les accessoires et les caractéristiques de sécurité des produits commercialisés peuvent différer. Nous nous réservons le droit d'améliorer nos produits et d'en modifier les spécifications, la conception et les équipements de série sans préavis ni obligations. Consultez votre distributeur pour plus de détails sur l'ensemble de nos garanties.



facebook.com/ToroCompany  
twitter.com/TheToroCompany  
youtube.com/ToroCompanyEurope